S/2018/788 联合国



安全理事会

Distr.: General 5 September 2018

Chinese Original: Arabic

2018 年 8 月 28 日阿拉伯叙利亚共和国常驻联合国代表给安全理事会 主席的信

谨提及2018年7月16日安全理事会关于伊拉克和黎凡特伊斯兰国(达伊沙)、 基地组织及关联个人、团体、企业和实体的第 1267(1999)号、第 1989(2011)号和 第2253(2015)号决议所设委员会主席给安全理事会主席的信(S/2018/705)。该信转 递关于伊拉克和黎凡特伊斯兰国(达伊沙)、基地组织和塔利班及关联个人和实体 的第 1526(2004)号和第 2253(2015)号决议所设分析支助和制裁监测组的第二十二 次报告。

奉我国政府指示,请允许我转达我国对该报告中某些内容的评论意见和保留 意见。希望阁下能注意到这些观点,并将其纳入考虑。阿拉伯叙利亚共和国是以 站在迎击恐怖主义和两个恐怖主义组织及关联个人、团体、企业和实体所构成威 胁的努力最前沿的有关国家身份写这封信的。实际上,该报告第1段承认,阿拉 伯叙利亚共和国政府确实一直在打击伊拉克和黎凡特伊斯兰国(伊黎伊斯兰国), 并一直在削弱和击退伊黎伊斯兰国以期予以最终消灭方面直接取得了成功。

我国政府饶有兴趣地审查了报告内容,并欣慰地注意到,提及所谓的伊 斯兰军事反恐联盟的内容已被删除,报告也未再提及土耳其声称为阻止 伊黎伊斯兰国利用金融体系及创收所作出的种种努力,以及为遏止外国 恐怖主义作战人员流动及通过中间人或协助者进行的资金流动所作出 的努力。

阁下可以回顾,这些说法出现在监测组的第二十一次报告中,我国政府还对 将这些错误的、与事实不符的信息列入报告提出了抗议。过去几年接连发生的事 件已表明,土耳其政府和所谓伊斯兰联盟的某些成员国政府以及其他一些政府一 直为外国作战人员流入、渗入叙利亚和伊拉克提供支持、资助、武器和协助。他 们还向叙利亚境内的恐怖主义组织伊黎伊斯兰国和基地组织提供资金、武器和协 助。因此,这些政府对外国恐怖主义作战人员现象的出现和扩散负有直接和间接 责任。由于这些行为,数千名无辜平民丧生,基础设施以及公共和私人财产被毁, 阿拉伯叙利亚共和国的资源和经济遭受严重损害,国际和平与安全受到攻击。





110918

- 叙利亚政府反对的理由是,这些说法不符合事实。它这样做是出于作为 联合国创始成员和与监测组报告主题有直接关系的国家的责任,特别鉴 于安全理事会的有关决议保证监测组的方法和工作应独立、专业和公正。
- 同样,叙利亚政府不接受报告摘要以及第10和19段提出的毫无根据的主张,即伊朗伊斯兰共和国境内的恐怖主义团体基地组织的领导人可以对阿拉伯叙利亚共和国伊德利卜作战人员之间的争端施加影响。我国政府反对在报告中列入这种信息,这种信息损害了联合国报告的可信度,因为联合国报告理应独立、透明且不带任何政治化倾向或目的。我国政府已确定本报告中提出的错误主张与安全理事会某个常任理事国所作的声明存在一些重叠,该常任理事国利用其地位,通过援引毫无根据的消息对伊朗伊斯兰共和国进行卑劣的政治攻击。业经确认的事实清楚地表明,基地组织的诞生是因为众所周知的一些政府和情报机构利用圣战、塔克菲里和瓦哈比意识形态,吸引数千名穆斯林青年,将其招募进恐怖主义运动。大家都知道,伊朗政府从一开始就反对基地组织的信仰和做法,而这些信仰和做法基于传播死亡和破坏,以及在穆斯林之间播下派别纷争的种子。
- 叙利亚政府要求删除报告摘要以及第10和19段中的这些说法,否则将不得不反对在今后的任何决议草案或联合国报告中提及监测组的第二十二次报告。
- 根据该报告的摘要和核心案文,伊黎伊斯兰国 2017 年在伊拉克以及阿拉伯叙利亚共和国大部地区在军事上惨遭失败,但由于在阿拉伯叙利亚共和国东部与其作战的部队没有保持住势头,伊黎伊斯兰国于 2018 年初重新集结。第 1 段称:"但是,伊黎伊斯兰国在阿拉伯叙利亚共和国东部展现出更强的韧性,战斗力甚至略有恢复。一些会员国认为,这是因为叙利亚民主力量中以库尔德人民保护部队为主的部队减少了对 2018 年初东部战役的参与。叙利亚民主力量加强了军事活动,到 2018 年 6 月军事形势似乎再次对伊黎伊斯兰国不利。"

我国政府强调,所谓的叙利亚民主力量和库尔德人民保卫部队的民兵是在叙利亚国家框架之外采取行动的非法武装部队。因此,他们的活动违反了《宪法》和法律,并危及阿拉伯叙利亚共和国的安全和主权。武装民兵与敌对的美国占领军以及作为所谓的国际联盟的一部分与他们合作的所有部队有关联,而这一所谓的国际联盟是在国际合法性框架之外形成的,也没有经过安全理事会决议的批准。这些非法武装民兵应美国敌对势力的要求开展行动,与恐怖主义组织领导人进行可疑交易后,他们与美国敌对势力合作,协助伊黎伊斯兰国恐怖分子及其家人带着中型和重型武器撤出拉卡。

在述及这些非法武装民兵的活动时,监测组提到与伊黎伊斯兰国作战的部队 丧失了动力。这实际上是这些人和其他民兵所分配到的角色的一部分。其目的是 实现某些政治和军事目标,特别是为恐怖主义组织恢复实力和作战能力以对抗阿 拉伯叙利亚陆军及其盟友铺平道路并提供手段。美国的坦夫基地发挥的可疑角色

2/3

也是如此,在驻扎在鲁克班难民营四周并控制其供应线的美国占领军知情和帮助下该营地发生的一切所起到的可疑作用,还是如此。最近伊黎伊斯兰国对苏韦达省的袭击直接、明确地表明:所谓的国际联盟及与其有关联的非法武装民兵对打击恐怖主义并不认真。相反,他们用反恐作借口来达到威胁叙利亚主权和独立的政治和军事目标。这一危险局势如不得到解决,就势必对区域和国际和平与安全产生直接影响。

- 关于对努斯拉阵线(QDe.137)的资助问题,阿拉伯叙利亚共和国不同意 监测组在该报告第 22 段中作出的评估。证明努斯拉阵线真正资金来源 的证据仍然不清楚、不直接。该报告的编写者仍然认为大部分资金来自 国内,只含蓄谨慎地提及外国资助。我国政府仍然坚信,恐怖主义努斯 拉阵线仍在获得某些国家政府的直接财政支助,其中最主要的国家是卡 塔尔和土耳其。努斯拉阵线还从许多国家、特别是海湾地区的国家中的 慈善捐赠和收取的现金中获得大笔资金。此外,努斯拉阵线控制的地区 数百个所谓的慈善协会和民间组织正伪装成人道主义组织,而实际上却 隶属于该团体。这些实体从国外获得资金,特别是利用有关国家政府纵 容、协助或完全无视的捐款和其他资助手段获得资金。
- 我国政府饶有兴趣地注意到,该报告或明或暗地指出,恐怖主义的努斯 拉阵线的危险性不亚于恐怖主义组织伊黎伊斯兰国。尽管阿拉伯叙利亚 共和国一再警告联合国及其反恐机构和委员会说,恐怖主义组织努斯拉 阵线拥有赖以生存并继续实施恐怖主义行为的人力、财力和军事手段, 与恐怖组织伊黎伊斯兰国相比,恐有过之而无不及,但报告却迟迟才承 认这一点。我国政府再次请监测组在今后一段时间集中关注恐怖主义组 织努斯拉阵线的存在构成的真正威胁,及其与叙利亚境内各种武装恐怖 主义团体在战略和意识形态上的关联和联系,因为努斯拉阵线甚至可以 指示或控制这些团体作出决定和开展活动。
- 在这方面,我国政府请监测组特别重视仍在叙利亚领土上的某一类危险的特定外国恐怖主义作战人员的活动,即恐怖分子努斯拉阵线及与其有关联的其他武装恐怖主义组织、如突厥斯坦伊斯兰党里的突厥斯坦和维吾尔族恐怖主义作战人员。最后,叙利亚政府呼吁监测组审查某些会员国政府、特别是土耳其政府参与支持叙利亚境内外国恐怖主义作战人员的活动并为其提供便利的问题。

请将本函作为安全理事会文件分发为荷。

常驻代表

大使

巴沙尔•贾法里(签名)

18-14765 **3/3**